



Yellowknife Education District No. 1

Board of Trustees Minutes

Regular Meeting

Date of Meeting: Tuesday, October 8, 2019
Location: YK1 District Office Board Room
5402 50 Avenue

Members Present: Chairperson John Stephenson
Vice Chairperson Tina Drew
Trustee Terry Brookes
Trustee Jay Butler
Trustee Rajiv Rawat
Trustee Satish Garikaparathi
Trustee Al McDonald

Staff Present: Superintendent of Education Metro Huculak
Assistant Superintendent of Education Ed Lippert
Director of Corporate Services Tram Do
Curriculum Coordinator (English Programs) Shirley Zouboules
Program Support of Professional Development Beth Stewart
Supervisor Of Instruction (French Programs) Jean-Marie Mariez
Communications & Administrative Assistant Mike Gibbins

Others Present: Emelie Peacock (Cabin Radio), Brett McGarry (*Yellowknifer*)

1. Call to Order

Chairperson John Stephenson called the meeting to order at 7:00 p.m.

2. Chairperson's Opening Remarks

Chairperson Stephenson welcomed everyone to the meeting and acknowledged the beginning of Yom Kippur. He also acknowledged the passings of former YK1 custodian Rene Fuentes and former Trustee Blake Lyons.

3. Adoption of Agenda

3.1 10-6086-19

Moved – Trustee McDonald; Seconded – Trustee Brookes
I move to approve the agenda as presented.

Carried

4. Delegations and Presentations

4.1 Leadership Team

Beth Stewart, Shirley Zouboules, Heather Jelinski and Sarah Murray. A presentation was made about some of the professional development offered by YK1's Leadership Team.

5. Review and Approval of Minutes

5.1 Regular Meeting Minutes – September 10, 2019

10-6087-19

Moved –Vice Chairperson Drew; Seconded – Trustee Brookes

I move the Board of Trustees of Yellowknife Education District No. 1 approve the minutes of the Regular Meeting of September 10, 2019 as presented.

Carried

6. Business Arising from the Minutes

Action items from September Board Meeting were reviewed.

7. Trustees Statements

None.

8. Reports

8.1 Chairperson's Report

The Governor General recognized some NWT education staff recently, including Curtis Brown and John Stewart. Several new MLAs were voted in during last week's territorial election. A historic amount of women were also elected, which is great to see.

8.2 Superintendent's Report

Mr. Huculak provided a written report. He said contractors working on the roof at École William McDonald Middle School need to address the areas that are leaking first. There's still no firm starting date for this project.

Trustee Brookes: What exactly do you mean by demographics in your enrollment report? At Mildred Hall School, Mr. Huculak said we're getting more students coming in from communities. At N.J. Macpherson School, we're getting new families as well, perhaps former students from École J.H. Sissons. We're also seeing more students at the Route 51 Learning Institute, including more mature students.

Trustee Brookes: Who is responsible for drainage issues in the playground at École J.H. Sissons? The City now has full responsibility.

8.2.1 Assistant Superintendent's Report

Written report submitted. Additionally, AET results are in and YK1's ILC PD Day is this Friday. We're seeing a rise in complex needs which come with behaviours that are difficult to deal with in classrooms. No official figures yet.

ACTION: Create a chart comparing complex needs from last year to this year.

ACTION: Include ET sessions and attendees in monthly reports.

8.2.2 Director of Corporate Services Report

Written report submitted. YK1 has signed an MOU with Yellowknife YWCA for after-school care. The school district is working with ECE because they've changed their reporting tools. Elders in Schools will be paid through payroll going forward.

Trustee Rawat: How onerous has this copyright issue been for staff? Ms. Do said most of this work falls on the schools but there's still work to do here. Edmonton Public Schools has shared templates with us to make this task easier.

Trustee Brookes: How does this payroll change affect us? Are they employees now? Yes, casual employees.

8.2.3 Supervisor of Facilities and Maintenance Report

Written report attached. Mr. Beaudoin wasn't present for the meeting.

8.3 Trustee Reports

Vice Chairperson Drew: Attended five out of six YK1 Open Houses. Turkeys and bees were highlights at Range Lake North School. Chief Sangris gave a great speech at Mildred Hall School. Kudos to staff at both schools who lost their staff rooms.

Trustee Rawat: Yellowknife's climate change rally was really well attended. Maybe the largest gathering he's seen in his time here. Rolling strikes are still going on around the world.

8.4 Standing Committee Reports

8.4.1 Finance

No meeting. Next meeting: next week. The committee just received the variance report.

8.4.2 PR Committee

No meeting. Next meeting: October 31, 2019.

8.4.3 Policy

No meeting. Policies 8 & 16 are coming forward later this meeting for approval and Policies 10, 14 and 15 are being tabled for review. The committee would also like to tighten up its feedback period for policies to two months.

8.4.4 Aboriginal Education

No meeting held.

8.4.5 Special Needs

No meeting held.

8.5 Ad Hoc Committee Reports

8.5.1 Committee of the Whole

September 30, 2019: Items discussed included YK1's Accommodations Plan.

October 8, 2019: Items discussed included school reports, updates on enrollment and staffing, Capital Needs Assessment, Minor Capital 5-year Plan, the roof at École William McDonald Middle School, an in-camera item on staffing and regular meeting motions.

8.5.2 Audit Committee

No meeting held.

8.5.3 NWTTA Teacher-Board Advisory Committee

No meeting held. Negotiations to begin this coming year.

8.5.4 USW Teacher-Board Advisory Committee

Meeting dates scheduled for December 9 – 11, 2019.

8.6 Trustee PAC Reports

8.6.1 École J.H. Sissons School

Meeting held: September 11. Report attached.

8.6.2 Mildred Hall School

First meeting of the year scheduled for October 16. A Halloween Dance is scheduled for October 30.

8.6.3 N.J. Macpherson School

Meeting held: September 11. Report attached. Meetings will be held on the first Monday of the month going forward.

8.6.4 Range Lake North School

Meeting held: September 12. Trustee Butler brought forward some updates from the Board. Nature School is starting and the turkeys and bees in the school are a highlight.

8.6.5 École Sir John Franklin High School

Meeting held: September 12. Report attached. Next meeting October 10.

8.6.6 École William McDonald Middle School

Meeting held: October 2. There is excitement surrounding Me To We. The school's principal gave a solid presentation on how the school is addressing the Board's Strategic Priorities. David Wasylciw is the new PAC Chair. A teachers' appreciation lunch will happen just before report cards are written. Future PAC Meetings will be held on the third Wednesday of the month. One concern is that school websites aren't very mobile-friendly. The new roof at the school will be done in three different sections.

ACTION: Get an estimate for a re-design of our school webpages.

9. Unfinished Business

None.

10. New Business**10.1 SJF International Field Trip Approval in Principle**

10-6088-19

Moved –Trustee McDonald; Seconded – Trustee Brookes

I move the Board of Trustees of Yellowknife Education District No. 1 approve in principle the École Sir John Franklin High School international field trip to Johannesburg, Kruger National Park and Cape Town, South Africa in March 2020.

Carried**10.2 Policy Approval – Policies 8 & 16**

10-6089-19

Moved –Trustee Butler; Seconded – Trustee Rawat

I move the Board of Trustees of Yellowknife Education District No. 1 approve the drafts of Policy 8 (Appendix) and 16 as presented for inclusion in the Board Policy Handbook.

10-6090-19

Moved –Vice Chairperson Drew

I move the Board of Trustees of Yellowknife Education District No. 1 split the aforementioned motion into two motions so that the drafts of Policy 8 (Appendix) and 16 can be voted on separately.

Defeated

10-6091-19

Moved –Trustee McDonald; Seconded – Trustee Rawat

I move the Board of Trustees of Yellowknife Education District No. 1 amend the draft of Policy 8 (Appendix) to include two-year renewable terms for public members of the Audit Committee.

Carried

10-6092-19

Moved –Trustee McDonald; Seconded – Trustee Butler

I move the Board of Trustees of Yellowknife Education District No. 1 amend the draft of Policy 8 (Appendix) so that up to two Trustees (excluding the Chairperson) can sit on the Audit Committee, one of whom shall act as Chair of the Audit Committee.

Carried

10-6093-19

Moved –Trustee McDonald; Seconded – Trustee Butler

I move the Board of Trustees of Yellowknife Education District No. 1 approve the drafts of Policy 8 (Appendix) and 16 as amended for inclusion in the Board Policy Handbook.

Carried

11. Announcements

- October 11, 2019: SIP Day (JK-12)
- October 14, 2019: Thanksgiving Day
- October 17-21, 2019: Lawrie Hobart Volleyball Tournament, Fort Smith, NT
- October 21, 2019: Federal Election
- October 22, 2019: We Day, Edmonton AB
- October 24-27, 2019: Jr. Spike It!
- October 30-Nov 3, 2019: Sr. Spike It!
- November 1, 2019: STIP Day (JK-12)
- November 6-7, 2019: P/S/T Interviews (SJF)
- November 6-9, 2019: Drama Production (SJF)
- November 11, 2019: Remembrance Day

12. Date and Time of Next Meeting

- COW Meeting: October 8, 2019 @ 7:00 p.m.
- COW Meeting: November 12, 2019 @ 12:00 p.m.
- Organizational Meeting: November 12, 2019 @ 6:30 p.m.
- Regular Board Meeting: November 12, 2019 @ 7:00 p.m.

13. Chairperson's Closing Remarks

Chairperson Stephenson thanked everyone for coming. Safety message: We're into slippery season now so please be careful outside. Chairperson Stephenson then read a poem commemorating the life of former Trustee Blake Lyons, who passed away recently.

14. Adjournment

10-6094-19

Moved –Trustee Brookes; Seconded – Trustee McDonald

I move the meeting be adjourned.

Carried

Adjourned: 8:49 p.m.

Chairperson of the Board

Director of Corporate Services



Administration scolaire de district n° 1 de Yellowknife
Procès-verbal du conseil d'administration
Réunion ordinaire

- Date de la réunion : Mardi 8 octobre 2019.
Lieu : Salle de réunion du bureau de district
de YK1
5402, 50^e Avenue
- Membres présents : John Stephenson, président
Tina Drew, vice-présidente
Terry Brookes, administrateur
Jay Butler, administrateur
Rajiv Rawat, administrateur
Satish Garikaparathi, administrateur
Al McDonald, administrateur
- Membres du personnel présents : Metro Huculak, surintendant de l'éducation
Ed Lippert, surintendant adjoint de l'éducation
Tram Do, directrice des services généraux
Shirley Zouboules, coordonnatrice des programmes
d'études (programmes anglais)
Beth Stewart, responsable du programme de soutien au
perfectionnement professionnel
Jean-Marie Mariez, superviseur de l'instruction (programmes français)
Mike Gibbins, adjoint à l'administration et aux communications
- Autres personnes présentes : Emelie Peacock (*Cabin Radio*), Brett McGarry (*Yellowknifer*)

1. Ouverture de séance

Le président John Stephenson ouvre la séance à 19 h.

2. Mot d'ouverture du président

Le président souhaite la bienvenue à toutes les personnes présentes à la réunion et rappelle que ce jour marque le début du *Yom Kippour*. Il saisit cette occasion pour rendre hommage aux regrettés René Fuentes, ancien concierge de YK1 et Blake Lyons, ancien administrateur.

3. Adoption de l'ordre du jour

3.1 10-6086-19

Proposition présentée par M. McDonald et appuyée par M. Brookes

Je propose d'approuver l'ordre du jour, tel que présenté.

Proposition adoptée

4. Délégations et présentations

Équipe de direction

Beth Stewart, Shirley Zouboules, Heather Jelinski et Sarah Murray.
Présentation sur le perfectionnement professionnel offert par l'équipe de direction de YK1.

5. Examen et approbation du procès-verbal

5.1 Procès-verbal de la réunion ordinaire du 10 septembre 2019

10-6087-19

Proposition présentée par la vice-présidente Drew et appuyée par M. Brookes

Je propose que le conseil d'administration de district scolaire n° 1 de Yellowknife approuve le procès-verbal de la réunion ordinaire du 10 septembre 2019 comme présenté.

Proposition adoptée

6. Questions découlant du procès-verbal

Les mesures de suivi de la réunion de septembre du conseil d'administration sont passées en revue.

7. Déclarations des membres du conseil

Aucuns

8. Rapports

8.1 Rapport du président

La gouverneure générale a récemment rendu hommage à certains membres du personnel enseignant des TNO, dont Curtis Brown et John Stewart.

Plusieurs nouveaux députés ont été élus lors des élections territoriales de la semaine dernière. Un nombre historique de femmes ont également été élues, ce qui est formidable à voir.

8.2 Rapport du surintendant

M. Huculak fournit un rapport écrit. Il dit que les entrepreneurs qui travaillent sur le toit de l'école William McDonald doivent d'abord s'occuper des endroits où il y a des fuites. Il n'y a toujours pas de date de démarrage ferme pour ce projet.

Administrateur Brookes : Qu'entendez-vous exactement par données démographiques dans votre rapport d'inscription? M. Huculak dit qu'à l'école Mildred Hall, il y a de plus en plus d'élèves venant des collectivités. À l'école N. J. Macpherson, nous accueillons aussi de nouvelles familles, peut-être d'anciens élèves de l'école J. H. Sissons. Nous constatons également que

l'institut d'apprentissage Route 51 accueille beaucoup plus d'élèves, y compris des plus âgés.

Administrateur Brookes : Qui est responsable du drainage du terrain de jeux de l'école J. H. Sissons? La Ville en est maintenant entièrement responsable.

8.2.1 Rapport du surintendant adjoint

Un rapport écrit est fourni. En outre, les résultats de l'ÉFA sont sortis et vendredi sera la journée pédagogique pour les langues et les cultures autochtones de YK1. Nous constatons une augmentation des besoins complexes qui s'accompagnent de comportements difficiles à gérer dans les salles de classe. Pas de chiffres officiels disponibles pour l'instant.

SUIVI : Créer un tableau comparatif des besoins complexes de l'année dernière par rapport à ceux de l'année en cours.

SUIVI : Inclure les séances de TE et les participants dans les rapports mensuels.

8.2.2 Rapport de la directrice des services généraux

Un rapport écrit est fourni. YK1 a signé un protocole d'entente avec le YWCA de Yellowknife en vue d'un programme après l'école. Le district scolaire collabore avec le MÉCF parce qu'il a modifié ses outils de préparation de rapports. À l'avenir, les paiements aux Aînés dans les écoles passeront par la masse salariale.

L'administrateur Rawat : Dans quelle mesure cette question de droit d'auteur a-t-elle été onéreuse pour le personnel? Mme Do dit que le gros du travail relève des écoles, mais il reste beaucoup à faire. Les écoles publiques d'Edmonton nous ont donné accès à leurs modèles pour faciliter cette tâche.

Administrateur Brookes : Comment le transfert de ces paiements à la masse salariale nous touchera-t-il? Les Aînés sont-ils des employés maintenant? Oui, des employés occasionnels.

8.2.3 Rapport du superviseur des installations et de l'entretien

Rapport écrit joint. M. Beaudoin est absent.

8.3 Rapports des membres du conseil

Vice-président Drew : J'ai participé à cinq des six journées portes ouvertes de YK1. Les dindes et les abeilles ont été les principaux sujets abordés à l'école Range Lake North. Le chef Sangris a fait un excellent discours à l'école Mildred Hall. Chapeau au personnel des deux écoles qui ont sacrifié leur salle des professeurs.

L'administrateur Rawat : La manifestation sur les changements climatiques qui a eu lieu à Yellowknife a attiré beaucoup de monde. C'était peut-être la plus grande manifestation que j'aie jamais vue ici. Les manifestations se poursuivent partout dans le monde de façon récurrente.

8.4 Rapports du comité permanent

8.4.1 Finances

Pas de réunion. La prochaine réunion sera la semaine prochaine. Le comité vient à peine de recevoir le rapport sur les écarts.

8.4.2 Comité des RP

Pas de réunion. Prochaine réunion le 17 octobre 2018.

8.4.3 Politiques

Pas de réunion. Les politiques n^{os} 8 et 16 seront présentées plus tard au cours de cette réunion pour approbation et les politiques n^{os} 10, 14 et 15 sont en cours d'examen. Le comité aimerait également réduire à deux mois la période de rétroaction sur les politiques.

8.4.4 Éducation autochtone

Pas de réunion.

8.4.5 Besoins particuliers

Pas de réunion.

8.5 Rapports des comités spéciaux**8.5.1 Comité plénier**

Le 30 septembre 2019 : Les sujets traités comprenaient le plan de répartition des élèves de YK1.

Le 8 octobre 2019 : Les sujets traités comprenaient : des mises à jour sur les inscriptions et la dotation en personnel, l'évaluation des besoins en immobilisations, le plan quinquennal des petites immobilisations, le toit de l'école William McDonald, un point à huis clos sur la dotation en personnel et des propositions relatives aux réunions ordinaires.

8.5.2. Comité de l'évaluation

Pas de réunion.

8.5.3. Comité consultatif enseignants-conseil de l'AETNO

Pas de réunion. Les négociations commenceront dans la prochaine année.

8.5.4. Comité consultatif enseignants-conseil de l'USW

La réunion aura lieu du 9 au 11 décembre 2019.

8.6. Rapport des CAP des administrateurs**8.6.1. École J. H. Sissons**

Réunion tenue le 11 septembre. Rapport en pièce jointe.

8.6.2. École Mildred Hall

La première réunion de l'année aura lieu le 16 octobre. Une danse d'Halloween est prévue le 30 octobre.

8.6.3. École N.J. Macpherson

Réunion tenue le 11 septembre. Rapport en pièce jointe. Désormais, les réunions auront lieu chaque premier lundi du mois.

8.6.4. École Range Lake North

Réunion tenue le 12 septembre. L'administrateur Butler présente quelques mises à jour de la part du conseil d'administration. L'école de la nature commence avec une attention particulière aux dindes et aux abeilles.

8.6.5. École Sir John Franklin

Réunion tenue le 12 septembre. Rapport en pièce jointe. Prochaine réunion le 10 octobre.

8.6.6. École William McDonald

Date de la réunion : Le 2 octobre. Il y a un engouement autour de *Me To We* (Mouvement Unis). Le directeur de l'école a fait une solide présentation sur la façon dont l'école aborde les priorités stratégiques du conseil scolaire. David Wasylciw est le nouveau président du CCP. Un déjeuner d'appréciation en l'honneur des enseignants aura lieu juste avant la rédaction des bulletins scolaires. Les prochaines réunions du CCP auront lieu chaque troisième mercredi du mois. L'une des préoccupations exprimées est que les sites Web des écoles ne sont pas bien adaptés à l'utilisation sur les appareils portatifs. Le nouveau toit de l'école sera installé en trois sections différentes.

ACTION : Obtenir un devis pour une refonte des pages Web de notre école.

9. Questions en suspens

Aucune

10. Affaires nouvelles**10.1 Approbation de principe du voyage scolaire international de l'école Sir John Franklin**

10-6088-19

Proposition présentée par M. McDonald et appuyée par M. Brookes

Je propose au conseil d'administration de l'administration scolaire de district n° 1 de Yellowknife de donner son accord de principe à la demande de l'école secondaire Sir John Franklin pour un voyage scolaire international à Johannesburg, au parc national Kruger et au Cap, en Afrique du Sud, en mars 2020.

Proposition adoptée

10.2 Approbation des politiques n^{os} 8 et 16

10-6089-19

Proposition présentée par M. Butleret appuyée par M. Rawat

Je propose que le conseil d'administration de district scolaire n° 1 de Yellowknife approuve les politiques n^{os} 8 (Annexe) et 16 du manuel des politiques du conseil d'administration comme présentées.

10-6090-19

Proposition présentée par le vice-président Drew

Je propose que le conseil d'administration du district scolaire n° 1 de Yellowknife scinde la proposition susmentionnée en deux de sorte que les ébauches des politiques n^{os} 8 (Annexe) et 16 puissent faire l'objet d'un vote distinct.

Proposition défaite

10-6091-19

Proposition présentée par M. McDonald et appuyée par M. Rawat

Je propose que le conseil d'administration de district scolaire n° 1 de Yellowknife modifie l'ébauche de la politique n° 8 (Annexe) afin d'y inclure des mandats renouvelables de deux ans pour les membres publics du comité de vérification.

Proposition adoptée

10-6092-19

Proposé par M. McDonald, administrateur; appuyé par M. Butler, administrateur

Je propose que le conseil d'administration de district scolaire n° 1 de Yellowknife modifie l'ébauche de la politique n° 8 (Annexe) afin que deux administrateurs au plus (à l'exclusion du président) puissent siéger au comité de vérification, l'un d'entre eux agissant comme président du comité de vérification.

Proposition adoptée

10-6093-19

Proposé par M. McDonald, administrateur; appuyé par M. Butler, administrateur

Je propose que le conseil d'administration de district scolaire n° 1 de Yellowknife approuve les ébauches des politiques n°s 8 (Annexe) et 16 du manuel des politiques du conseil d'administration comme présentées.

Proposition adoptée**11. Annonces**

- Le 11 octobre 2019 : Journée sur l'amélioration des services (prématernelle à 12^e année)
- Le 14 octobre 2019 : Action de grâces
- Du 17 au 21 octobre 2019 : Tournoi de volleyball Lawrie Hobart, Fort Smith, TNO
- Le 21 octobre 2019 : Élection fédérale
- Le 22 octobre 2019 : Journée We Day, Edmonton, Alb.
- Du 24 au 27 octobre 2019 : Tournoi junior de volleyball « Spike it! »
- Du 30 octobre au 3 novembre 2019 : tournoi senior de volleyball « Spike It! »
- Le 1^{er} novembre 2019 : Journée RPE (prématernelle à 12^e année)
- Les 6 et 7 novembre 2019 : Rencontres parents-élève-enseignant (SJF)
- Du 6 au 9 novembre 2019 : Production théâtrale (SJF)
- Le 11 novembre 2019 : Jour du Souvenir

12. Date et heure des prochaines réunions

Réunion du comité plénier : 8 octobre 2019, à 19 h

Réunion du comité plénier : le 12 novembre 2019 à midi

Réunion d'organisation : le 12 novembre 2019 à 18 h 30

Réunion ordinaire du conseil d'administration : le 12 novembre 2019 à 19 h

13. Mot de clôture du président

Le président Stephenson remercie les personnes présentes de s'être déplacées.
Message de sécurité : C'est la saison des glissades, alors faites attention dehors.
Ensuite, le président Stephenson lit un poème en l'honneur de l'ancien administrateur Blake Lyons, décédé récemment.

14. Levée de la séance

10-6094-19

Proposition présentée par M. Brookes et appuyée par M. McDonald

Je propose de lever la séance.

Proposition adoptée

Levée de la séance à 20 h 49

Président du conseil d'administration

Directrice des services généraux